

Gaxgonq miz song boux vunz, boux ndeu singq Goz, lings boux singq Soh. Miz ngoenz ndeu, song boux vunz doxeuq hwnjdaeu. Boux singq Soh naeuz: “Simvunz yaek soh cij ndei, guh vunz soh cij ndaej.” Boux singq Goz naeuz: “Soh couh hoj ra gwn. Sim vunz aeu goz cij baenz, boux vunz goz miz bonjsaeh!” Song boux vunz ceng bae ceng dauq cungj mbouj faen sawhingz, couh bae ra bouxwnq daeu bingzleix.

Gyoengqde ndij diuz loh hung sohsoh byaij, byaij daengz haenz naz raen boux vunz he cingq cae naz. Couh cam de: “Daegbeix, mwngz naeuz bouxvunz soh ndei roxnaeuz goz ndei?” Bouxcaenaz naemj yaep he le han naeuz: “Gou yawj dwg goz ndei, sou yawj, fagcae gou noegcae goz, ek vaiz caemh goz, ndei cae naz bw. Danghnaeuz mbouj goz, couh cae mbouj ndaej naz lo!” Boux singq Goz angq dangqmaz, riu dwk doiq Boux singq Soh naeuz: “Gou naeuz goz ndei, mwngz lij euq dai euq lix, seizneix mwngz nyinh saw lo ba!”

Boux singq Soh sim mbouj fug, songde youh laebdaeb byaij baenaj, daengz haenz reih, yawjraen mehmbwk he cingq raemj faex. Youh cam: “Beixnangz, dou cam mwngz, boux vunz goz ndei roxnaeuz soh ndei?” Bouxraemjfaex naeuz: “Fagcax gou sohlwd ndei raemj faex, dangvienz dwg soh ndei lo. Danghnaeuz fagcax gou goz, couh mbouj ndei raemj faex lo. Gou yawj lijdwg soh ndei!” Boux singq Soh coh boux singq Goz ndiengq naeuz: “Ne, lijdwg gou gangj ndaej deng ba!”

Boux singq Goz hix mbouj fug, song boux youh laebdaeb byaij, byaij daengz henz rij, yawjraen boux vunz he cingq ep bya, gyoengqde youh cam: “Daegbeix, mwngz nyinhnaeuz goz caeuq soh yienghlawz ndei?” Bouxepbya naeuz: “Ciuq gou gangj, mbangjseiz goz di ndei, mbangjseiz soh di ndei. Beijgangj aen bakset gou couhdwg goz ndei, diuz ganjset couhdwg soh ndei lo.”

Songde dingq le vanzlij boux mbouj fug boux, lij gwq byaij gwq euq, byaij daengz henz Dahbanq, euq bak ndat le youh doxceng, cengceng couh doxmoeb hwnjdaeu. Boux singq Goz hung sang miz rengz, yaep he couh

Goz Caeuq Soh

弯 和 直

□ Cungh Yujgingh / 钟汝荆

moeb ndaej boux singq Soh laemx gwnz dieg hwnj mbouj daeu, sat le youh vet lwgda boux singq Soh okdaeu, vit roengz ndaw Dahbanq bae.

Boux singq Soh yawj mbouj raen saek yiengh lo, saemxsaemx saxes lumh daengz ndaek rin hung he, naengh youq gwnz rin daejww hwnjdaeu.

Baeuqroxdox gwnz mbwn gaemguenj gij mingh ciencien fanhfanh vunz Mbanjcuengh. Moix boux vunz cungj miz diuz sienq he lienz daengz gwnz fwngz de. Ngoenzneix, de sawqmwh roxnyinh gwnz fwngz miz diuz sienq he soeng lo, couh heuh dachsien henz ndang cimh diuz sienq roengz lajbiengz bae yawjyawj. Dachsien daeu daengz henz Dahbanq, yawjraen gwnz rin miz boux vunz he daej haemz daej hoj, couh byaij gvaqbae cam. Boux singq Soh couh gangj ok gij saeh bonjfaenh caeuq boux singq Goz baenzlawz doxceng, doeklaeng deng moeb deng vet lwgda. Dachsien sikaek dauqma gwnz mbwn bauqlwnh Baeuqroxdox, Baeuqroxdox gangj: “Gienh saeh neix gig youqgaenj, gou yaek gag roengzbae cawqleix cij ndaej.”

Gangj sat, couh bienqbaenz goenglaux he bae daengz henz Dahbanq, doiq boux singq Soh naeuz: “Mwngz gaej daej lai, gou daeu bang mwngz!” Gangj sat daj ndaw Dahbanq vax dawz song lwgda de hwnjdaeu, bang de dauqcungz cang ndei, youh cam de: “Ranz mwngz miz gij haeuxcid gaeuq ce 3 bi lwi?” Boux singq Soh han naeuz: “Miz.” Baeuqroxdox youh cam: “Miz mbouj miz gij laeujhaeux ce baenz 3 bi?” Boux singq Soh naeuz: “Miz.” Baeuqroxdox naeuz: “Mwngz baema le, heuh yah mwngz aeu gij haeuxnaengj gaeuq cawj moj haeux he, caiq dawz gij laeujhaeux ce baenz 3 bi baij hwnj gwnz daiz. Mwngz

shwgeij vaiq bae raemj faexcuk, humx ndei raepgaeq, songzmou caeuq rienghvaiz. Aihaemh couh mbouj dauqma ranzhaz ninz lo, caeuq lwgayah mwngz bae ranznden doz ninz haemh he. Byonghhwnz danghnaeuz dingqnyi sing maz, ciengeiz gaej okdaeu ndomq yawj, hix gaej ok sing. Mwngz baema ba!”

Boux singq Soh cien docih fanh docih Baeuqroxdox le, couh baema lo. De dauq daengz ranz le couh ei vah Baeuqroxdox gangj, baenz diuz baenz diuz ciuq guh, daiq lwyah bae ranznden ciq dieg ninz. Ninz daengz byonghhwnz, dingqnyi mou swenj vaiz hemq, vunz cauz max swenj luenh faenfaen. Ngoenzlaeng maranz baez yawj, raepgaeq gaeq doxnep, songzmou mou rimsad, rienghvaiz vaiz ndaetndet. Byaij haeu ranzhaz baez yawj, moj haeuxnaengj bienqbaenz moj gim he, doengj laeujhaeux bienqbaenz doengj ngaenz he. Daj seizhaenx hwnj, gij ndwenngoenz boux singq Soh daengx ranz couh ndaej youq ndei gwn van lo.

Miz ngoenz ndeu, boux singq Goz daj baihnaj ranz boux singq Soh byaij gvaq, yawjraen boux singq Soh mboujdan caengz dai, lwgda de gingqyienz dauq ndei lo, lij fatcaiz dem! Boux singq Goz roxnyinh gig geizheih, couh cam boux singq Soh vihmaz. Boux singq Soh lauxlaux saedsaed gangj ok gij saeh shwgeij bungq daengz dachsien caeuq goenglaux.

Boux singq Goz dingq le hozhaenz dangqmaz, couh heuh boux singq Soh daiq de bae gaiq rin henz Dahbanq, vet mbon lwgda okdaeu vit roengz ndaw dah bae, hix naengh gwnz rin cangyiengh daej haemz daej hoj. Yaep he, caen miz dachsien ndeu daeu cam de dahraix. Boux singq Goz couh doiq dachsien naeuz: “Gou caeuq boux

singq Soh miz cenx, de seizneix miz cienz le, heuh vunz hoenx gou laemx youq gizneix, lij vet lwgda gou okdaeu vit roengz ndaw dah bae!” Gvaq yaep ndeu youh caen miz bouxlaux he daeu dahraix, de cam boux singq Goz vihmaz daej, boux singq Goz youh ciuq gaeuq gangj gij vahbyangz lwnh hawj goenglaux. Goenglaux naeuz: “Gaej yousim, gou itdingh ndaej bang mwngz!” Gangj sat daj ndaw dah lauz lwgda hwnjdaeu bang de cang ndei, youh son de baenzlawz cawj haeuxnaengj gaeuq ce 3 bi, baij laeujhaeux ce baenz 3 bi okdaeu, gven ndei raepgaeq, songzmou caeuq rienghvaiz, bae ranznden doz ninz haemh he. Lij lwnh de: “Byonghhwnz danghnaeuz dingqnyi sing maz ciengeiz gaej okdaeu yawj, hix gaej ok sing.”

Boux singq Goz gipmuengz maranz, yienghyiengh ei goenglaux gangj bae guh. Vihliux ndaej aeu lai di gimngaenz, couh dawz gij haeuxnaengj moq ngamq sou ma cawj ok 3 moj haeux, cung sam seiq mbai raemxdah haeu ndaw laeujhaeux bae, gaeg raepgaeq, songzmou caeuq rienghvaiz ndeindei, baenzneix le cij daiq lwyah bae ranznden doz haemh. Daengz byonghhwnz, youh caen miz mou swenj vaiz hemq, vunz cauz max swenj dahraix. Boux singq Goz riu lo: “Baezneix daengz gou fatcaiz lo, yaek ak gvaq boux singq Soh geijlai boix bae!” Yied siengj yied ninz mbouj ndaek, yied siengj yied roxnyinh hoj deq daengz ranzrongh, couh caegcae byaij okdaeu youq rog dongghumx ndomq yawj ndawde gaenq miz geijlai gaeq geijlai mou geijlai vaiz, caenh raen ndaw ranz rimrwrwd, ndawsim youh angqfwngfwng, de yomjyomj byaij ma caeuq yah de gangj. Song gvanbaz daengx haemh ninz mbouj ndaek, gaeq ngamqngamq haen sing he couh gaenjgip lon ok baema yawj.

Ngamq haeu daengz bakdou, cij raen ndaw raepgaeq caenh dwg haexgaeq, songzmou caenh dwg haexmou, ndaw rienghvaiz hix caenh dwg haexvaiz, bin hwnj gwnz laeuzfaexcuk baez yawj, 3 aen moj haeuxnaengj dwg 3 moj haexvunz rimsad, geij doengj laeu cang rim nyouhvunz henjrwg bauxboemh!

舅舅喜欢箭、锣,不喜欢田野上的树芽。
舅舅去田野,树芽蔓延田野,树芽浓密啦!
舅舅抚摸树芽,喜欢上田野上的树芽、田野下的树枝,不喜欢箭和锣。
有田野下的树枝、田野上的树芽,舅舅的田野厚啦,舅舅脸皮不厚啦!

Sam. Gyaeq Gaeq

鸡的蛋

Gaeq ndaej ok gyaeqgaeq, gyaeqgaeq ndaej ok gaeq.

Miz gaeq bae gyae ok gyaeqgaeq, gyae lai, gaeq baeg lai, gaeq mbouj ndaej ok gyaeqgaeq.

Raen aen gyaeq. Gaeq gyaez gyaeq, dawz gyaeq daeh gyaeq faeg gyaeq, gaeq gyaez gyaeq lai.

Gyaeq gaeq dotbyak, gaeq daej, gyaeq gaeq mbouj dwg gyaeqgaeq dwg gyaeqroeggae!

Gaeq ndaej daeh gyaeqgaeq, gaej daeh gyaeqroeggae. Gaeq daej roeggae daej.

鸡能生鸡蛋,鸡蛋能生鸡。

有鸡去远方生鸡蛋,很远,鸡很累,鸡不能生鸡蛋。

见有个蛋。鸡喜欢蛋,拿蛋搬蛋孵蛋,鸡很爱护蛋。

鸡的蛋破壳,鸡哭泣,鸡的蛋不是鸡蛋是野鸡蛋!

鸡可以搬鸡蛋,别去搬野鸡蛋。鸡哭野鸡也哭。

Damzraih Sam Bien

绕 口 令 三 篇

□ Mwz Sungh / 麦 嵩

It. Maxdaemq

矮 马

Malwg maxlwg. Max hangz ma.

Ma max caez ma. Ma yawj max.

Ma yawj gijmaz? Max cam ma.

Ma mbouj han maz. Max sien ma.

Ma ma gaenq maj. Max lau ma!

Max dwg max maz? Max mbouj maj!

小狗小马。小马欺负小狗。

小狗小马一起回去。小狗看着小马。

小狗看什么? 小马质问小狗。

小狗没有回应什么。小马先回去了。

小狗回来的时候已经长大。马害怕狗!

马是什么马? 马没有长大!

Ngeih. Naz Nax

舅舅的田野

Naz nax mbouj na, naj nax na.

Laj naz nax miz naq, laz, nga. Nga ok ngaz.

Nax ngah naq, laz, mbouj ngah ngaz gwnz naz.

Nax bae naz, ngaz lah naz, ngaz na la!

Nax lax ngaz, ngah ngaz gwnz naz, nga laj naz, mbouj ngah naq caeuq laz.

Miz nga laj naz, ngaz gwnz naz, naz nax na la, naj nax mbouj na la!

舅舅的田野不厚,舅舅脸皮厚。

舅舅的田野下面有箭、锣、树枝。树枝发芽。